

<英国>

Brexit-激変するか、従来通りか?

Gill Jennings & Every LLP Partner **Stephen Haley**

今年、Brexit という新しい英単語が誕生した。2016年6月23日、英国は国民 投票の結果、EUを離脱することとなった。英国は、EU離脱の条件を決める交 渉期間に入る。実際に離脱する日はまだ決まっていないが、EU離脱前2年とい う通知期限のため、英国は2018年までは離脱しないと見られる。

この国民投票によって分かったことの一つに、様々な分野の国際的なビジネス が、どれだけ国際条約に基づき営まれているかということがある。知的財産の世 界も全く同様であり、ヨーロッパだけでもそれがどのように動きどのように取得 されるかを統制する数多くの条約がある。ここではそのうちの1種類の知的財産 である特許について見よう。

英国での特許保護は2つの制度を通して得られる。1つは英国特許法によるも ので、英国知的財産庁に直接出願することで英国特許を得られる。2つ目が欧州 特許条約によるものであり、英国での欧州特許は、EPO に出願し、特許査定を 得た欧州特許を英国で有効化することで得られる。この条約は1970年代より施 行されているもので、EUの諸条約とは別物である。

英国特許は、どちらの制度を通して得られたものであっても、英国知的財産庁 と英国裁判所でしか権利行使することはできない。

注目すべきは、英国での特許保護を得られる現行制度は、Brexit により影響を 受けない点である。英国知的財産庁によって付与された特許も、英国に移行する

欧州特許も、いずれも影響を受けない。英国知的財産庁または EPO で係属中の 特許出願も、影響を受けない。

EUへの参加は、欧州特許条約に加盟する条件ではないため、英国は正式に EUを離脱しても欧州特許条約国であることには変わりがない。したがって、英 国特許は EU 離脱後も欧州特許条約を通じて取得できる。

英国特許の権利行使も、どの制度を通して取得した権利かにかかわらず、変わ ることはない。

読者の中には、EUの統一特許制度と単一の特許裁判所を設立する新たな条約 の計画について聞いたことがある方もいるかもしれない。現在のところ、計画さ れている統一特許と統一特許裁判所の制度はEUメンバーしか利用できないた め、このまま行けば、英国が EU を離脱すればこれらの制度に英国が参加するこ とはない。しかし、統一特許や統一特許裁判所の制度に英国が参加しなければ、 この制度の施行が少なくとも数年遅れることは避けられない。注目すべきは、統 一特許裁判所が開かれた場合、英国が EU を離脱していようとも、英国にいる欧 州弁理士は統一特許裁判所にて代理人となることができ、EPO 経由で統一特許 を取得することも可能であるということである。

したがって、英国自身と英国が関わる条約には多くの変化がもたらされるだろ うが、少なくとも特許に関しては「通常営業」であり続けるだろう。

(邦訳: 当研究所)

< the United Kingdom >

Brexit – Big Changes or Business As Usual?

Gill Jennings & Every LLP Partner

Stephen Haley

This year a new word was introduced into the English language, "Brexit". On 23 June 2016 the UK voted to leave the European Union. The UK is expected to enter into a negotiation period during which the terms of withdrawal from the EU will be settled. The actual exit date is not yet known, but the existence of a two year notice period for withdrawal from the EU suggests that the UK will not exit until 2018 at the earliest. One consequence of the vote is that it has brought into focus how much of international business, in many different areas, is based around international treaties. The world of intellectual property is no different, and in Europe alone there are a number of different treaties that govern how it operates and how it is obtained. Let us consider just one area of intellectual property, patents.

Patent protection covering the UK is obtainable via two systems. Under the first system, which is governed by the UK Patents Act, a UK patent is obtained by applying directly to the UK Intellectual Property Office (UKIPO).

Under the second system, which is governed by the European Patent Convention (EPC), a European patent designating the UK is obtained by applying to the European Patent Office (EPO), and then validating the granted European Patent in the UK. This treaty has been in force since the 1970s and sits outside the EU treaties.

UK patents, regardless of the system by which they were obtained, are enforceable in the UKIPO and the UK courts only.

Interestingly, Brexit will not change the current systems for obtaining patent protection covering the UK. Patents granted by the UKIPO and European patents designating the UK will not be affected. Patent applications pending before the UKIPO or the EPO will not be affected.

Membership of the EU is not a requirement for membership of the EPC, so the UK will remain a member of the EPC even after formal Brexit. This means that UK patents will continue to be obtainable via the EPC before and after Brexit.

The enforcement of UK patents, regardless of the system under which they were obtained, will also not change.

Some readers may have heard about a proposal for an additional treaty setting up a unitary patent system and single patent court for the European Union. As it currently stands, the proposed Unitary Patent (UP) and Unified Patent Court (UPC) systems will be open only to members of the EU, so if this still happens, once Brexit occurs then the UK would not be part of any such system. However, without the UK taking part in the UP or UPC it is, at best, likely to be delayed for some years. Interestingly, should the UPC proceed, European patent attorneys based in the UK will have the right to represent clients before the UPC and will still be able to obtain UPs via the EPO regardless of Brexit.

So, while there will be many changes ahead for the UK and the treaties in which it is involved, for patents at least it will be "business as usual"!